

ママと赤ちゃんのサポートシリーズ

作成

2020年3月 多文化医療サービス研究会(RASC)

監修

五十嵐ゆかり

編集委員

下田佳奈、岡美雪、植草千穂、五十嵐敏雄

翻訳者一覧

インドネシア語

RIZKA AMALIA FITRIANISSA ARIEF

ポルトガル語

TSUTIYA KELLY YUMI

ベトナム語

NGUYEN LE THAO VAN

フランス語

藤田まどか

タガログ語

竹原ルビー

ネパール語

MAHARJAN RAVI

ドイツ語

戸上由香梨

ロシア語

MUZAFAROVA MARIYA

タイ語

PENGTHAM PIYAWAN

中国語

安慶松

韓国語

金鉉卿

英語

田中七美希

イラスト

石野史子

Série Suporte para Mamã e Bebê

Elaboração

Março de 2020 Pesquisa e Apoio ao Serviço Multicultural de Serviços de Saúde (RASC)

Supervisão

IGARASHI YUKARI

Editores

SHIMODA KANA, OKA MIYUKI,
UEKUSA CHIHO, IGARASHI TOSHIO

Lista de tradutores

Indonésio

RIZKA AMALIA FITRIANISSA ARIEF

Português

TSUTIYA KELLY YUMI

Vietnamita

NGUYEN LE THAO VAN

Francês

FUJITA MADOKA

Tagalo

TAKEHARA RUBY

Nepalês

MAHARJAN RAVI

Alemão

TOGAMI YUKARI

Russo

MUZAFAROVA MARIYA

Tailandês

PENGTHAM PIYAWAN

Chinês

AN KEISHO

Coreano

KIM HYONGYON

Inglês

TANAKA NAMIKI

Ilustração

ISHINO FUMIKO

■ お問い合わせ先

多文化医療サービス研究会(RASC)

E-mail : info@rasc.jp

本資料著作権は多文化医療サービス研究会(RASC)が所有しております。本資料のご利用は無料です。

どなたでもご利用になれます。本資料のダウンロードは以下の www.rasc.jp より行ってください。

なお、本資料をコピーしてご使用される場合は、事前にご連絡ください。

本資料のご利用につき生じた諸問題に対して、

RASCは一切責任を負いかねます。

以上の点をご了解の上ご利用下さい。

この冊子は、日本学術振興会による科学研究費基盤B(19H0395)「周産期医療におけるダイバーシティフレンドリーヘルスケアプログラムの開発と評価」の助成を受けています。

■ Informações

Pesquisa e Apoio ao Serviço Multicultural de Serviços de Saúde (RASC)

E-mail : info@rasc.jp

Os direitos autorais deste material pertencem à Pesquisa e Apoio ao Serviço Multicultural de Serviços de Saúde (RASC). **O uso deste material é gratuito. Qualquer um pode usá-lo.**

Faça o download deste documento em www.rasc.jp abaixo.

Caso queira tirar cópia do material, entre em contato conosco com antecedência.

O RASC não se responsabilizará por quaisquer problemas decorrentes do uso deste material. Por favor, use-o após compreender os pontos acima.

Este livreto foi financiado pela Sociedade Japonesa de Promoção das Ciências (JSPS), verba para Pesquisa Científica B (19H0395), projeto intitulado “Desenvolvimento e Avaliação de Programa de Saúde Diversificado e Amigável em Cuidado Pré-natal”.